AZ EGT-VEGYESBIZOTTSÁG 55/2007 HATÁROZATA

(2007. június 8.)

az EGT-megállapodás XV. mellékletének (Állami támogatás) módosításáról

AZ EGT-VEGYESBIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás kiigazításáról szóló jegyzőkönyvvel módosított, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: a megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

(1) A megállapodás XV. mellékletét a 2007. április 27-i 29/2007 EGT-vegyesbizottsági határozat [1] módosította.

(2) A tagállamok és a közvállalkozások közötti pénzügyi kapcsolatok átláthatóságáról, illetve egyes vállalkozások pénzügyi átláthatóságáról szóló, 2006. november 16-i 2006/111/EK bizottsági irányelvet [2] bele kell foglalni a megállapodásba.

(3) A 2006/111/EK irányelv hatályon kívül helyezi a megállapodásba foglalt 80/723/EGK [3], 85/413/EGK [4], 93/84/EGK [5], 2000/52/EK [6] és 2005/81/EK [7] bizottsági irányelvet, amelyek ebből következően a megállapodást illetően hatályukat vesztik,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

1. cikk

A megállapodás XV. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az 1a. pont számozása (a Bizottság 2496/96/ESZAK határozata) 1aa.-ra változik.

2. Az 1. pontot (a Bizottság 80/723/EGK irányelve) követően a következő ponttal egészül ki:

„1a. **32006 L 0111**: a Bizottság 2006. november 16-i 2006/111/EK irányelve a tagállamok és a közvállalkozások közötti pénzügyi kapcsolatok átláthatóságáról, illetve egyes vállalkozások pénzügyi átláthatóságáról (HL L 318., 2006.11.17., 17. o.).

E megállapodás alkalmazásában az irányelv rendelkezéseit a következő kiigazításokkal kell értelmezni:

a) a »Bizottság« kifejezésen az »EGK-megállapodás 62. cikkének meghatározása szerinti hatáskörrel rendelkező felügyeleti hatóság« kifejezés értendő;

b) a »tagállamok közötti kereskedelem« kifejezésen a »Szerződő Felek közötti kereskedelem« kifejezés értendő.”

3. Az 1. pont (a Bizottság 80/723/EGK irányelve) szövegét el kell hagyni.

2. cikk

A 2006/111/EK irányelvnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzéteendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

[1] HL L 209., 2007.8.9., 52. o.
[2] HL L 318., 2006.11.17., 17. o.
[3] HL L 195., 1980.7.29., 35. o.
[4] HL L 229., 1985.8.28., 20. o.
[5] HL L 254., 1993.10.12., 16. o.
[6] HL L 193., 2000.7.29., 75. o.
[7] HL L 312., 2005.11.29., 47. o.

3. cikk

Ez a határozat 2007. június 9-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT-Vegyesbizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta (*).

4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében kell közzétenni.

Kelt Brüsszelben, 2007. június 8-án.

az EGT-Vegyesbizottság részéről

az elnök

Alan SEATTER

(*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.